Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発射者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name,
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である と(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (i only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a paten is sought on the invention entitled
	"INSPECTION APPARATUS"
上記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、本書に添付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable)
職 職は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が あることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

私は、米国法典第35都119条 (a) - (d) 項又は365条 (b) 項に基き下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指 定している特許協力条約 3 6 5 (a) 項に基ずく国際出願、又 は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国 優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、 本出題の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以 下に、枠内をマークすることで、示しています。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or Inventor's certificate or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or Inventor's certificate or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

優先権主張なし

Priority Not Claimed

(Country)

(Country)

provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United

States Code, Section 119(e) of any United States

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出順

P11-294406

Japan

October 15, 1999

(Number) (番号)

(Country) (国名)

(Day Month Year Filed)

(出願年月日)

(Number) (番号)

(Country) (国名)

(Day Month Year Filed) (出願年月日)

(Number)

(Number)

(Day Month Year Filed)

(Day Month Year Filed)

uI)

私は、第35編米国法典119条 (e) 項に基いて下記の米 国籍許出顧規定に記載された権利をここに主張いたします。

112 1...

> == =

(Application No.) (選獎書号)

(Filing Date)

(出興日)

(Application No.) (出讀譽号)

(Filing Date)

(出間日)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米 国特許出願に記載された権利、 又は米国を指定している特許 協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。ま た、本出願の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条 第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特 許出顧に開示されていない限り、その先行米国出顧書提出日 以降で本出履書の日本国内または特許協力条約国際提出日ま での期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項 で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について関 示義務があることを認識しています。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s) or 365(c) of an PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

Page 2 Japanese Language Declaration

(日本語宜言書)

(Application No.)

(Filing Date)

(Status: patented, pending, abandoned)

(現況: 特許許可済、係属中、放棄済)

Application No.)

(Filing Date)

(出頭目)

(Status: patented, pending, abandoned)

(現況: 特許許可清,係属中、故棄務)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基ずく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の声明を行なえば、出頭した、又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

委住状: 私は下記の発明者として、本出題に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named Inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

David R. Metzger (Reg. No. 32,919), Joseph A. Mahoney (Reg. No. 38,956), Howard B. Rockman (Reg. No. 22,190), Jordan A. Sigale, (Reg. No. 39,028), Michael A. Molano (Reg. No. 39,777), Michael L. Kiklis (Reg. No. 38,939), Janelle D. Strode (Reg. No. 34,738), Kevin W. Guynn (Reg. No. 29,972), Jennifer Hammond (Reg. No. 41,814), Lana Knedlik (Reg. No. 42,748), John F. Griffith (Reg. No. 44,137), Marina Saito (Reg. No. 42,121), Alison P. Schwartz (Reg. No. 43,863), Christopher P. Rauch (Reg. No. 45,034), Francisco Rubio-Campos (Reg. No. 45,358), Brian J. Gill (Reg. No. 46,727) and Shashank S. Upadbye, all members of the firm of Sonnenschein, Nath & Rosenthal

Send Correspondence to:

喜類送付先

100 mm 100 mm

25 =

David R. Metzger Sonnenschein Nath & Rosenthal P.O. Box #061080 Wacker Drive Station Chicago, Illinois 60606-1080

直接電話連絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

312/876-2578

Page 3

Japanese Language Declaration

(日本語宜言書)

唯一または第一発明者名	Full name of sole or first inventor: KAZUHITO SHIMODA
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date
住所	Residence Kanagawa Japan
	Citizenship Japan
私書籍	Post Office Address c/o Sony Corporation 7-35, Kitashinagawa 6-chome
	Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japan

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

スこと)

ること)		
第二共同発明者	Full name of second joint inventor, if any: JUNICHI OHSAKO	
発明者の署名	Inventor's signature	Date
华所	Residence Tokyo, Japan	
	Citizenship Japan	
私警箱	Post Office Address c/o Sony Corporation 7-35, Kitashinagawa 6-chome	
	Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japan	
第二共同発明者	Full name of third joint inventor, if any:	
発射者の署名 日付	Inventor's signature	Date
住所	Residence	
國籍	Citizenship	
私書籍	Post Office Address	

Page 4

Japanese Language Declaration

(日本語宜言書)